



Heillaóskaskeyti í tilefni útnefningu Bjarna sem Forsætisráðherra

Bjarni Benediktsson – Stjórnmal – Forsætisráðherra – Bréf – Skeyti – Kort

Tekið af vef Borgarskjalasafnsins

bjarnibenediktsson.is

Einkaskjalasafn nr. 360
Stjórnmalamaðurinn
Askja 2-29, Örk 6

©Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Reykjavik,
November 16, 1963.

Dear Mr. Prime Minister:

It gives me great pleasure to transmit to you the following message from the President of the United States:

My best wishes go to you on the assumption of your high office. Iceland is indeed fortunate in having a leader of your wisdom and experience to succeed to the Prime Ministership. We in the United States look forward to continued constructive and mutually beneficial relations between our country and Iceland.

/s/ John F. Kennedy

Sincerely,

James K. Purfield

His Excellency
The Prime Minister,
Hauhlid 14,
Reykjavik.

Khöfn, 21. nóv. 1963

Kosi vinnu,

Hjartaulega óska ég þess til þam-
ingju með eubóltri þitt.

Megi þér taka eftir að aukna virkt-
ingju og völd þings og stjórna-
r og treysta lýðræðislega stjórna-
haldi á okkar litla þjóðfél-

agi öfundar og stéttarígs.
Mei farsald og gífra þýðja
stórkunn þinum alla tíð.

Þinn einl.
Epley Sigurðsson



Las Vegas - hele byens nightclub - åben fra 23³⁰ til kl. 5 morgen

BREVKORT

SÅNDAGsbrev

55 øre i

VILLÆGsporto



Kære venner!

Vi sidder her i »Las Vegas«

og har det pragtfuldt.

Prøv selv engang!

Lokering!

Tveir kunnur Lamba

»Las Vegas«

Dahlerupsgade 3-5 . Copenhagen . Denmark

Hr. Fasetisráttara
Þjarni Benediktsson

Reykjavík

I skrif



S I M S K E Y T I

FRÁ *Reykjavík* NR. *737* 13 ORÐ *14/11* 19 *63* KL. *1940*

*Forsætisráðherra,
Reykjavík.*

Hugheilar óskir með embættið, flokkskvedja.

Magnús Þorsteinsson og frú.



S I M S K E Y T I

FRÁ *Keðlavík* NR. *5* 17 ORÐ 15/11 19 63 KL. 1150

*Herra forsætisráðherra
Bjarni Benediktsson og frú
Háuhlið 14
Reykjavík.*

Beztu hamingju og árnáðaróskir.

Vigdís og Alfréð Gíslason.

OLAVI HONKA

OIKEUSKANSLERI - JUSTITIEKANSLER
RUNEBERGINK. 46 B HELSINKI

Helsinki 14.11.63.

Herr Statsmönister Bjarni Benediktsson.

Reykjavik.

Vi sända härmed våra hjärtliga lyckönskningar i anledning av den viktiga utnärningen och tillönska all framgång i verksamheten för Islands välfärd.

Eder tillgivna

Mina och Olavi Honka

FINNEN BANK



S I M S K E Y T I

FRÁ *Reykjavík* NR. *483 14* ORÐ *14/11 19 63* KL. *12,21*

*Herra forsætisráðherra
Bjarni Benediktsson
Háuhlíð 14
Reykjavík.*

Minar beztu óskir með forsætisráðherraembættið.

Kári Guðmundsson.

LANDSSÍMI



ISLANDS

SÍMSKEYTI

frá Keðlavík Nr. 16
43 orð 17 | 11 1963 kl. 1905

Herra forsætisráðherra
Bjarni Benediktsson
Háuhlíð,
Reykjavík.

177100

Heinnir
Ungir Sjálfstæðismenn í Reykjaneskjördæmi
á kjördæmisfundum í Keðlavík 17. nóvember 1963
senda þér sínar bestu kveðjur og árna þér allra heilla
í hinu abyrgðarmikla forystustarfi, er þér hefur verið
falid fyrir íslensku þjóðina.

Kristján Guðlaugsson, Herbert Guðmundsson.



LANDSSAMBAND IÐNAÐARMANNA

Reykjavík, 15. nóv. 1963.

Hr. forsætisráðherra,
Bjarni Benediktsson.

Í tilefni af breytingum þeim, sem gerðar hafa verið á ríkisstjórn Íslands, vill Landsamband iðnaðarmanna árna yður, hr. forsætisráðherra, allra heilla í hinni nýju stöðu yðar, um leið og það þakkar yður ágætt samstarf á liðnum árum á meðan þér gengduð starfi iðnaðarmálaráðherra.

Jón M. Hauðsson

Þó Skreppa



S I M S K E Y T I

FRÁ *Akureyri* NR. *105* 18 ORÐ *14/11* 19 *63* KL. *2030*

Bjarni Benediktsson
Forsætisráðherra
Reykjavík.

Annun þér heilla og blessunar í þínu virðulega embætti.

Inga og Jón G. Sólnes.

HVÍTSERKUR
VIÐ
HÚNAFLÓA



SÍMSKEYTI

FRÁ

Rauðarhöfn

NR.

3

31

ORD

15/11

19

63

KL.

1700

*Bjarni Benediktsson, forsætisráðherra
Reykjavík.*

*Er nú farinn flokksins innsti kjarni,
foringinn sem bestur var og er.
Kom heill í starf með hendur styrkar Bjarni,
hundruð góðra manna treysta þér.*

Hjalti Friðgeirsson.

LANDSSÍMI
ÍSLANDS

HEILL NR. 4

1163100000 Lithoprent h.f.



SÍMSKEYTI

FRÁ *Vestmannaeyjum* NR. 18
30 ORÐ 17, 11 1963, KL. 1655

*Bjarni Benediktsson, forsætisráðherra
Reykjavík.*

Fulltrúad

*Sjálftæðismenn mættir á árshátíð
Sjálftæðisfélaganna í Vestmannaeyjum
senda þér kveðjur og óskir um gífturíka forustu
þjóðmálanna, megi þjóðin sem lengst njóta
starfskrafta þinna og hæfileika.*

Sjálftæðismenn.

a

Nov 16 22 03 63

Handwritten signature

zczc nid133 id bv2774 ta
newyork 10 16 521p est

forsaetisradherra bjarni banediktsson ogfru reykjavik

innlegustu hamingjuoskir
soffia stefan

SÍMSKEYTI

SÍMSKEYTI

KEYTI

~~Handwritten scribble~~

rey268 oga694 gLL70
roma po 394/001 11 20 0820

Nov 20 09.11.93

Handwritten initials

bjorni benediktsson first minister
reykjavik (islanda)

congratulazioni vive
Lelia stefansson

SÍMSKEYTI

SÍMSKEYTI

SÍMSKEYTI

Skammstafanir:

D = Hraðskeyti.

RPx = svar borgað

(í stað x kemur orðafjöldinn).

RPDx = hraðsvar borgað.

Post = póstgjald borgað.

TC = samanborið (til tryggingar).

RO = afhenda skal opið.

MP = afhenda viðtakanda sjálfum.

FS = á að eftirsenda.

PG = viðtökuskirteini óskast.

XP = útsending borguð.

LANDSSÍMI  ÍSLANDS



Símskeyti

Gjöld:

Ebl. 2

Sent til

kl.

af

Athugasemdir:

Fyrir hraðskeyti er tvöfalt gjald.

Nr.

, orð; þann 21. 11. 19 63 kl.

HJÁLPIÐ HINUM SJÓKU!
Sendið vinum yðar samúðarskeyti
Minnngargjafasjóðs Landsspítala Íslands!

ETAT

Lelia Stefansson,
Via Maraschin 29
Schio
ITALY

Best thanks for your good wishes.

Kind regards.

Bjarni Benediktsson

Nafn, heimili og símanúmer send-
anda skal ætíð skrifa hér greinilega.

S-16740

362650000=6500blk.

Gutenberg.

SÍMSKEYTI



SÍMSKEYTI



SÍMSKEYTI

SÍMSKEYTI



SÍMSKEYTI



SÍMSKEYTI

Drömm. ritl. Herman Kling.

Það er innilega þinn áhrifshinnar.
Bjarni Benediktsson.

Nov 16 10

ni362 l217

f stockholm 14/13 16 1148

etat

hans excellens herr statministern bjarni benediktsson reykjavik

mina hjaertligaste vaelgaangsoenskningar

herman kling

Skammstöfanir:

- D = Hraðskeyti.
- RPx = svar borgað
(i stað x kemur orðafjöldinn).
- RPDx = hraðsvar borgað.
- Post = póstgjald borgað.
- TC = samanborið (til tryggingar).
- RO = afhenda skal opið.
- MP = afhenda viðtakanda sjálfum.
- FS = á að eftirsenda.
- PG = viðtökuskirteini óskast.
- XP = útsending borguð.

Fyrir hraðskeyti er tvöfalt gjald.

LANDSSÍMI ÍSLANDS



Símskeyti

Nr. , orð; þann 16. 11. 1963 kl.

Gjöld:

Ebl. 2

Sent til

kl.

af

Athugasemdir:

HJÁLPIÐ HINUM SJÓKU!

Sendið vinum yðar samúðarskeyti
Minningargjafasjóðs Landsspítala Íslands!

Etat

Herr statsráðet Herman Kling

Justitiedepartementet

S t o c k h o l m

Ett hjärtligt tack för Dina välgångsönsknningar

Ejarni Benediktsson

Nafn, heimili og símanúmer sendanda skal ætíð skrifa hér greinilega.

16740j
Jz

362650000=6500b1k.

Gutenberg.

Skammtáfangir:

D = Hraðskeyti.

RPx = svar borgað

(i stað x kemur orðafjöldinn).

RPDx = hraðsvar borgað.

Post = póstgjald borgað.

TC = samanborið (til tryggingar).

RO = afhenda skal opið.

MP = afhenda viðtakanda sjálfum.

FS = á að eftirsenda.

PG = viðtökuskirteini óskast.

XP = útsending borguð.

Fyrir hraðskeyti er tvöfalt gjald.

LANDSSÍMI ÍSLANDS



Símskeyti

Nr. , orð; þann 15. 11. 19 63 kl.

Gjöld:

Ebl. 2

Sent til

kl.

af

Athugasemdir:

HJÁLPIÐ HINUM SJÓKU!

Sendið vinum yðar samúðarskeyti
Minningsgjafasjóðs Landsspítala Íslands!

ETAT

His Excellency
Ambassador Louis-Ghislain Delhaye,
Drammensveien 103 C
OSLO.

Most sincere thanks for your good wishes.

Kindest regards.

Bjarni Benediktsson.

Nafn, heimili og símanúmer send-
anda skal ætíð skrifa hér greinilega.

S-16740

362650000=6500blk.

Gutenberg.

Skammtafanir:

D = Hraðskeyti.
 RPx = svar borgað
 (í stað x kemur orðafjöldinn).
 RPDx = hraðsvar borgað.
 Post = póstgjald borgað.
 TC = samanborið (til tryggingar).
 RO = afhenda skal oplö.
 MP = afhenda viðtakanda sjálfum.
 FS = á að eftirsenda.
 PG = viðtökuskirteini óskast.
 XP = útsending borguð.

Fyrir hraðskeyti er tvöfalt gjald.

LANDSSÍMI ÍSLANDS



Símskeyti

Nr. , orð; þann 15. 11. 1963 kl.

Gjöld:

Ebl. 2

Sent til

kl.

af

Athugasemdir:

HJÁLPIÐ HINUM SJÚKU!

*Sendið vinum yðar samúðarskeyti
Minningargjafasjóðs Landsspítala Íslands!*

ETAT

Herr Justitieminister J. O. Söderhjelm
HELSINKI.

Ett varmt tack för Dina lyckönskningar

Hjärtliga hälsningar

Bjarni Benediktsson

Nafn, heimili og símanúmer send-
anda skal ætíð skrifa hér greinilega.

S-16740

362650000=6500blk.

Gutenberg.

Skammtáfanir:

D = Hraðskeyti.

RPx = svar borgað

(í stað x kemur orðafjöldinn).

RPDx = hraðsvar borgað.

Post = póstgjald borgað.

TC = samanborið (til tryggingar).

RO = afhenda skal opið.

MP = afhenda viðtakanda sjálfum.

FS = á að eftirsenda.

PG = viðtökuskirteini óskast.

XP = útsending borguð.

LANDSSÍMI  ÍSLANDS



Símskeyti

Fyrir hraðskeyti er tvöfalt gjald.

Nr. , orð; þann 19 kl.

Gjöld:

Ebl. 2

Sent til

kl.

af

Athugasemdir:

HJÁLPIÐ HINUM SJÓKU!

Sendið vinum yðar samúðarskeyti
Minningargjafasjóðs Landsspítala Íslands!

Etat.

Hr. statsminister Jens Otto Kragh.
Köbenhavn.

Inderlig tak for Deres og den danske regerings
lykønskninger samtidig som jeg indstemmer i ønsket
om godt samarbejde.

Bjarni Benediktsson.

Nafn, heimili og símanúmer send-
anda skal ætíð skrifa hér greinilega.

16740.

362650000=6500blk.

Gutenberg.

Skammátafanir:

D = Hraðskeyti.
RÞx = svar borgað
(i stað x kemur orðafjöldinn).
RPDx = hraðsvar borgað.
Post = póstgjald borgað.
TC = samanborlið (til tryggingar).
RO = afhenda skal oplö.
MP = afhenda viðtakanda sjálfum.
FS = á að eftirsenda.
PG = viðtökuskirteini óskast.
XP = útsending borguð.

Fyrir hraðskeyti er tvöfalt gjald.

LANDSSÍMI  ÍSLANDS



Símskeyti

Nr. , orð; þann 19 kl.

Gjöld:

Ebl. 2

Sent til

kl.

af

Athugasemdir:

HJÁLPIÐ HINUM SJÚKU!

*Sendið vinum yðar samúðarskeyti
Minningsgjafasjóðs Landsspítala Íslands!*

Etat.

Herr statsminister Ahti Karjalainen

Innerligt tack för Edra och Finlands regerings lyckönskningar
med hopp om ett lyckosamt samarbete mellan Finland och Island

Bjarni Benediktsson

Nafn, heimili og símanúmer send-
anda skal ætíð skrifa hér greinilega.

S-16740

362650000=6500blk.

Gutenberg.

Skammtíðanir:

D = Hraðskeyti.

RPX = svar borgað

(í stað x kemur orðafjöldinn).

RPDX = hraðsvar borgað.

Post = pósthjald borgað.

TC = samanborið (til tryggingar).

RO = afhenda skal opið.

MP = afhenda viðtakanda sjálfum.

FS = á að eftirsenda.

PG = viðtökuskirteini óskast.

XP = útsending borguð.

LANDSSÍMI  ÍSLANDS



Símskeyti

Gjöld:

Ebl. 2

Sent til

kl.

af

Athugasemdir:

Fyrir hraðskeyti er tvöfalt gjald.

Nr. , orð; þann 15. 11¹⁹ 63 kl.

HJÁLPIÐ HINUM SJÓKU!

*Sendið vinum yðar samúðarskeyti
Minningsgjafasjóðs Landsspítala Íslands!*

ETAT

Chefredaktör Bent A. Koch
Kristeligt Dagblad
Köbenhavn.

Inderlig tak for dine lykønskninger

Venlig hilsen

Bjarni Benediktsson

Nafn, heimili og símanúmer send-
anda skal ætíð skrifa hér greinilega.

S-16740

362650000=6500blk.

Gutenberg.

SÍMSKEYTI



SÍMSKEYTI



SÍMSKEYTI



EYTI



SÍMSKEYTI



SÍMSKEYTI



Nov 14 09 01 03



m
ni232 k115
kobenhavn 32/31 14 1032

hr statsminister bjarni benediktsson reykjavik

i anledningen af deres overtagelse af statsministerposten
sender jeg de hjerteligste lykønskninger for den danske
refering med haab om godt samarbejde i fremtiden
j o kragh

Smilegan þakki þu
hei llaðskii ytar og dänsku
stjórnarinnu samtímis þvi
sem og tek undi öskii um góða
samskiptum

Nov 14 1950

rey454 Lso1363
oslo 27 14 1451

etat

his excellency b benediktsson primeminister reykjavik

delighted to learn about your elevation , i present
my deeply felt congratulations and assurances highest respect
delhaye ambassador belgium

cfm elevation , i

*þakka þetta
þuilega þakki
þuinn heilbrigði þestur
þetta*



SÍMSKEYTI



SÍMSKEYTI



MSKEYTI



SÍMSKEYTI



SÍMSKEYTI



SÍMSKEY

Nov 14 13 47 '33
[Handwritten signature]

ni254 Lh190
s helsinki 35/34 14 1625

etat priorite
herr statsminister bjarni benediktsson rvik

i anledning av att ni overtagit statsministerposten i islands regering har jag harmed aran till eder framfora finlands regerings och mina egna varmaste Lyckonskningar
ahti karjalainen
finlands statsminister

*Smilega þakku
þygn heilastar.
Gætt og fínstjórnaning
met vörum um farsala
samvinnu ~~þess~~ Finlands
og Islands*



ANDERS BECKMAN -50

S I M S K E Y T I

Frá Helsingfors nr. 242, 15 orð 14/11 dags.

19 63 kl. 1225

Statsminister
Bjarni Benediktsson
Reykjavík.

Mina varmaste välgaungsönsker i ditt nya betydelsefulla
och höga värv.

Söderhjelm.

Sanni leasa þabbi
þuinn heillostun
þuinn ~~með~~ bestu
bestun



ANDERS BECKMAN -50

S I M S K E Y T I

Frá Köbenhavn nr. 202, 18 orð 13/11 dags. 1963 kl. 1735

Statsminister
Bjarni Benediktsson
Reykjavík.

Hjertelig til lykke og alle gode ønsker fra din hengivne

Bent A. Koch.

Í mílegu þakki
þínu heillaðskni
þínum með bestu
bretjum

Skammstafanir:

D = Hraðskeyti.
RPx = svar borgað
(í stað x kemur orðafjöldinn).
RPDx = hraðsvar borgað.
Post = póstgjald borgað.
TC = samanborið (til tryggingar).
RO = afhenda skal opið.
MP = afhenda viðtakanda sjálfum.
FS = á að eftirsenda.
PG = viðtökuskirteini óskast.
XP = útsending borguð.

LANDSSÍMI ÍSLANDS



Símskeyti

Gjöld:

Ebl. 2

Sent til

kl.

af

Athugasemdir:

Fyrir hraðskeyti er tvöfalt gjald.

Nr. , orð; þann 21. 11. 19 63 kl.

ETAT

Dosent Hallvard Mølleröy,
Institut for nordisk språk og litteratur,
OSLO.

Þakka hlýjar kveðjur frá Norsk-Íslandsk
samband

Bjarni Benediktsson

HJÁLPIÐ HINUM SJÚKU!

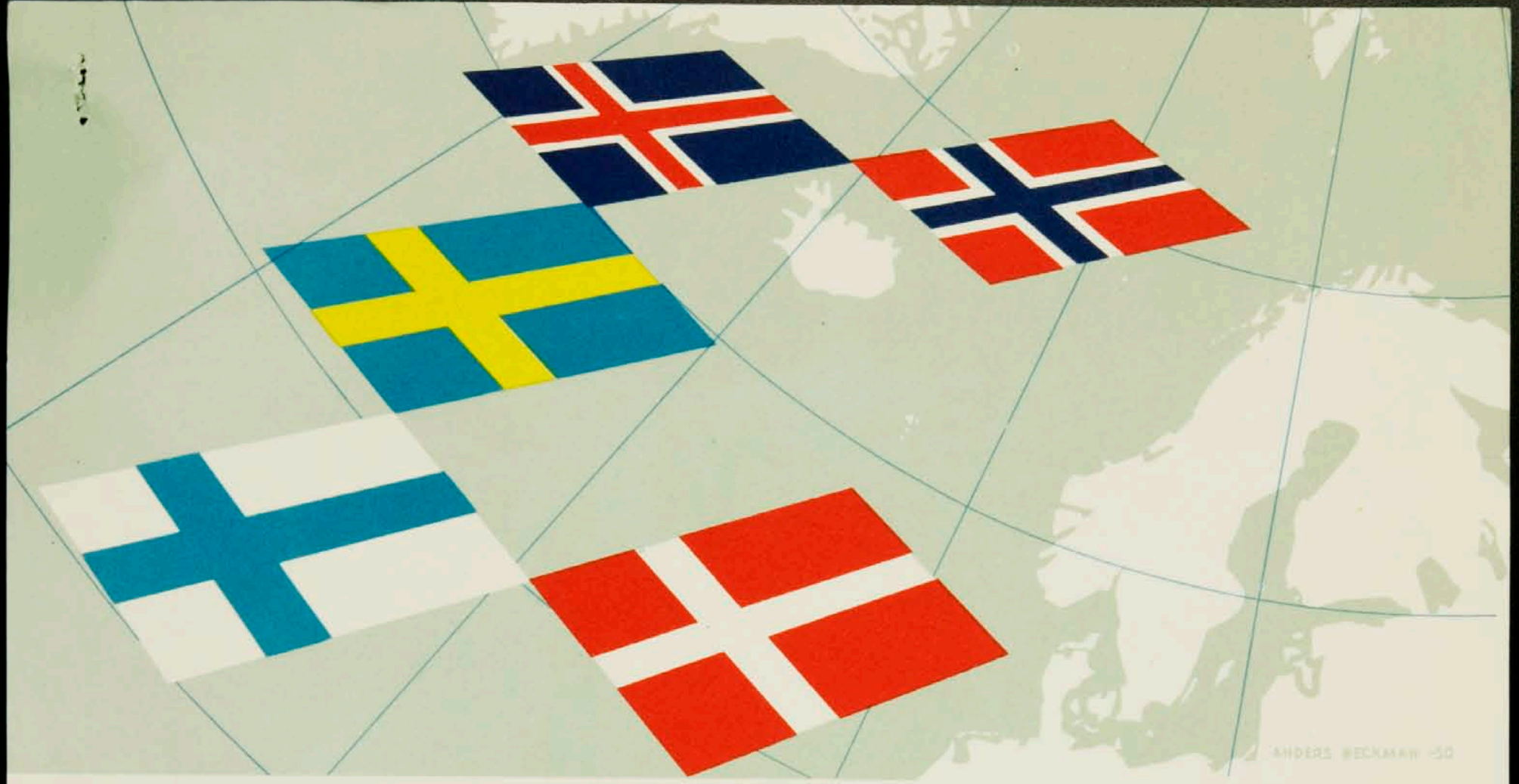
*Sendið vinum yðar samúðarskeyti
Minningargjafasjóðs Landsspítala Íslands!*

Nafn, heimili og símanúmer send-
anda skal ætíð skrifa hér greinilega.

S-16740

362650000=6500blk.

Gutenberg.



ANDERS BECKMAN -50

S I M S K E Y T I

Frá Nesodden nr. 652, 23 orð 16/11 dags. 1963 kl. 1025

Statsminister
Bjarni Benediktsson
Reykjavík.

Norsk-Islandsk samband samla til aarsmöte i Oslo
sender vyrdsam helsing til Islands nye statsminister

Hallvard Mageroey

Handwritten signature in blue ink

SÍMSKEYTI

o/t rey247 x-b319
s bruxelles 6528 16 26 2000

etat priorite
stastminister bjarni benediktsson reykjavik

kaere bjarni modtag vore hjerteligste
lykoenskningar dine hengivne lily og eggert

col ~~bjarni benediktsson~~

Sj
Nov 26 18 57

SÍMSKEYTI

TI

SÍMSKEYTI

SÍMSKEYTI

S

Landakoti, Reykjavík.

Hæstvorti forsætisráðherra,
og frú.

Þórar þakkir fyrir allan
hlyðing ástýndan síra
Jósef Hacking og fyrir
samid og vinsend við
andlát hans og útför.

Með vinsamlegri kveðju,
Virðingarfyllt,

Jóhann Gunnarsson
Biskup. *Sein*



SÉRA JÓSEF J. HACKING, S.M.M.

SÓKNARPRESTUR
VIÐ KRISTSKIRKJU Í LANDAKOTI,
REYKJAVÍK.

*Drottinn, veit honum eilífa hvíld og
hið eilífa ljós lýsi honum.*

HANN HVÍLI Í FRÍÐI.

SÉRA JÓSEF J. HACKING, S.M.M.

Fæddur í Gulpen, Hollandi,

11. september 1919.

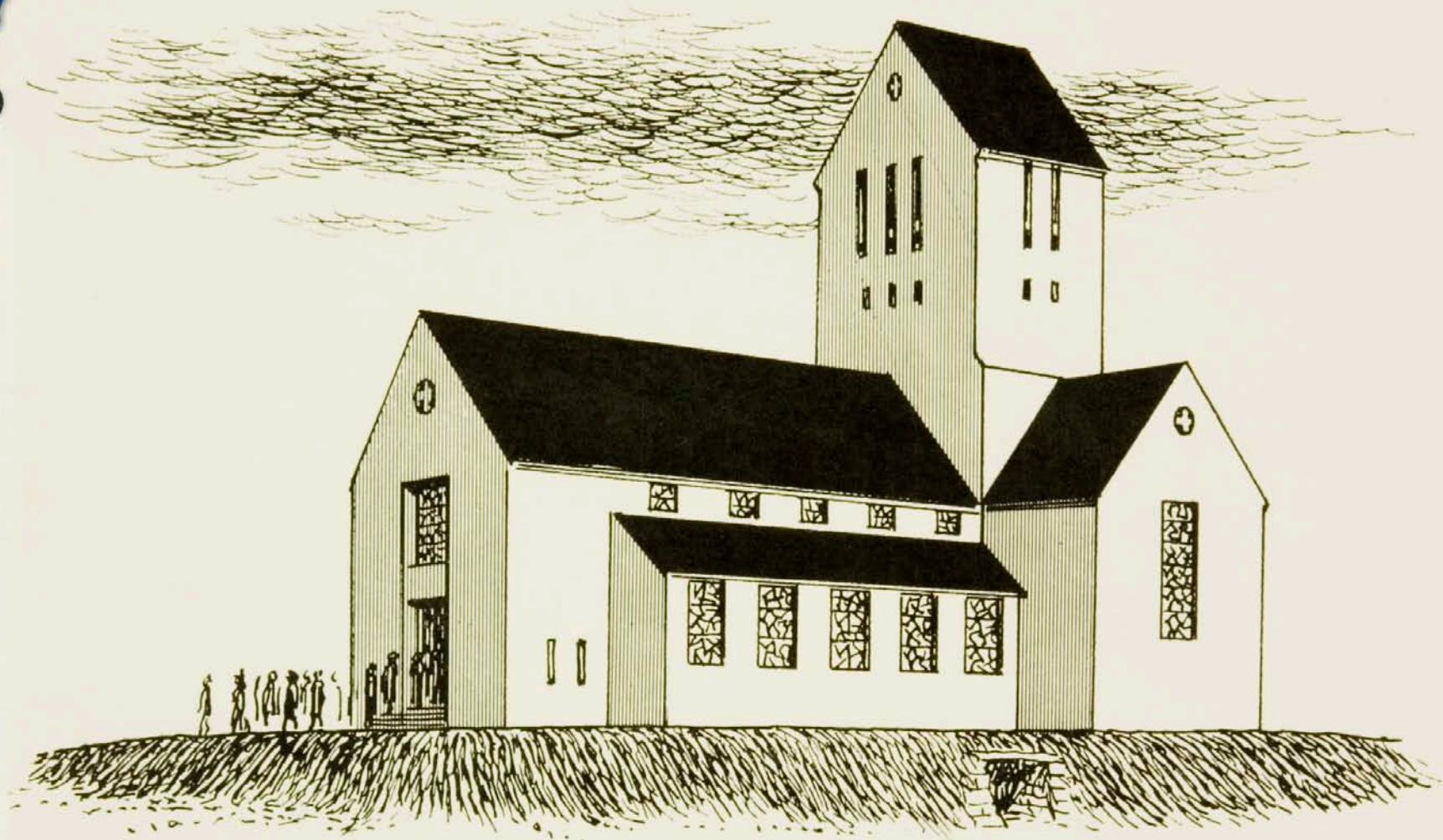
Fyrstu regluheit 8. september 1939.

Prestvígsla 19. marz 1945.

Kom til Íslands 4. september 1946.

Dáinn 18. ágúst 1964 í Reykjavík.

Guð, þú sem hefur látið þjón þinn *Jósef Hacking* starfa af trúmennsku meðal presta þinna, veit honum af náð þinni að mega um eilífð eiga samfélag við stéttarbræður sína á himnum. Fyrir Drottin vorn Jesúm Krist, son þinn, sem lifir og ríkir með þér í einingu Heilags Anda, Guð, um aldir alda. Amen.





Gleðileg jól og farsælt nýjár.

Reykjavík, desember 1963.